



# Produits 2024

**Pompes • Filtration • Eclairage/Solaire • Décoration • Construction bassin**





## POMPES POUR JEUX D'EAU

# PondoVario 750 – 3500



Volcan



Lys de Roi



Cloche



Calice



## PondoVario 750 – 3500

- Convient pour les bassins de jardin et fontaines
- Canne télescopique (31-39 cm) et 4 ajutages fournis
- Protection thermique incluse

## PondoVario 1500 – 3500

- Compatible pour les petites cascades
- Crépine fine amovible pour l'alimentation des ruisseaux ou du filtre
- Canne télescopique pivotante et 4 ajutages fournis
- Sortie secondaire réglable
- Raccord de tuyau fourni (13, 19, 25 mm)



↓ PondoVario 750 / 1000	145 x 125 x 90 mm
↓ PondoVario 1500 / 2500	180 x 160 x 125 mm
↓ PondoVario 3500	210 x 190 x 140 mm



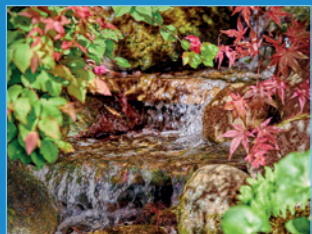
Modèle	Volcan		Lys de Roi		Cloche	Calice
PondoVario 750	70 cm	∅ 70 cm	25 cm	∅ 35 cm	∅ 15 cm	∅ 15 cm
PondoVario 1000	80 cm	∅ 80 cm	40 cm	∅ 55 cm	∅ 20 cm	∅ 20 cm
PondoVario 1500	140 cm	∅ 140 cm	70 cm	∅ 100 cm	∅ 35 cm	∅ 30 cm
PondoVario 2500	180 cm	∅ 180 cm	100 cm	∅ 150 cm	∅ 50 cm	∅ 45 cm
PondoVario 3500	220 cm	∅ 220 cm	150 cm	∅ 200 cm	∅ 65 cm	∅ 60 cm

Modèle	Débit	Pression	220–240 V/50 Hz	Longueur de câble	Ref. n°	
PondoVario 750	720 l/h	Qmax	1,10 m Hmax	9 W	10 m	Ref. n° 56465 C 5
PondoVario 1000	1000 l/h	Qmax	1,30 m Hmax	11 W	10 m	Ref. n° 56719 C 5
PondoVario 1500	1500 l/h	Qmax	1,90 m Hmax	25 W	10 m	Ref. n° 57123 C 4
PondoVario 2500	2500 l/h	Qmax	2,20 m Hmax	40 W	10 m	Ref. n° 57124 C 4
PondoVario 3500	3400 l/h	Qmax	2,70 m Hmax	70 W	10 m	Ref. n° 56477 C 2



# POMPES POUR FILTRES ET RUISSEAUX

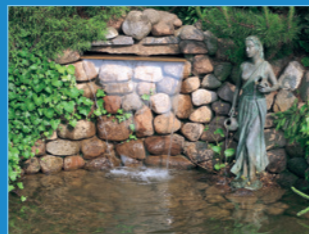
## PondoMax Eco 8500 C – 17500 C



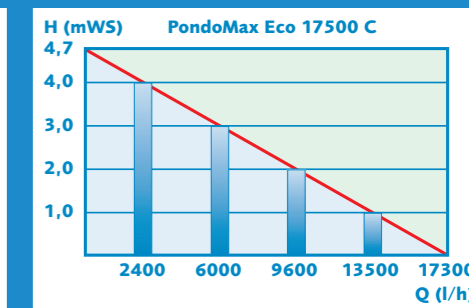
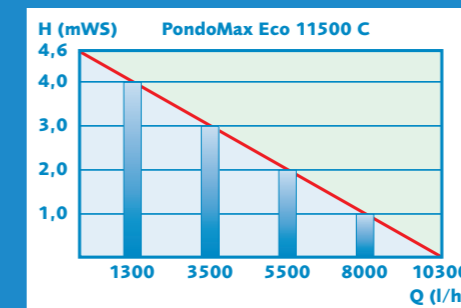
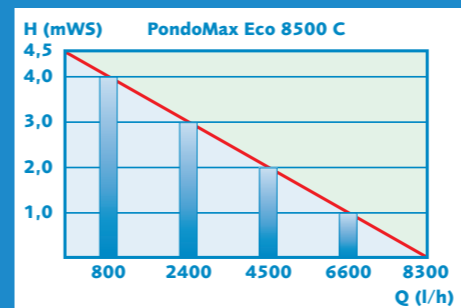
Ruisseau



Filtre



Cascade



### PondoMax Eco 8500 C – 17500 C

- Pompe pour filtres et ruisseaux économe et avec contrôleur intégré
- La puissance utilisée peut être ajustée en temps réel par le biais du contrôleur
- L'écran affiche la consommation actuelle ou la puissance utilisée en %
- Peut être installé en pose sèche ou immergée
- Idéal pour transporter des impuretés grossières jusqu'à 8 mm
- Raccord de tuyau fourni
- Inclus une protection contre le fonctionnement à sec et le blocage

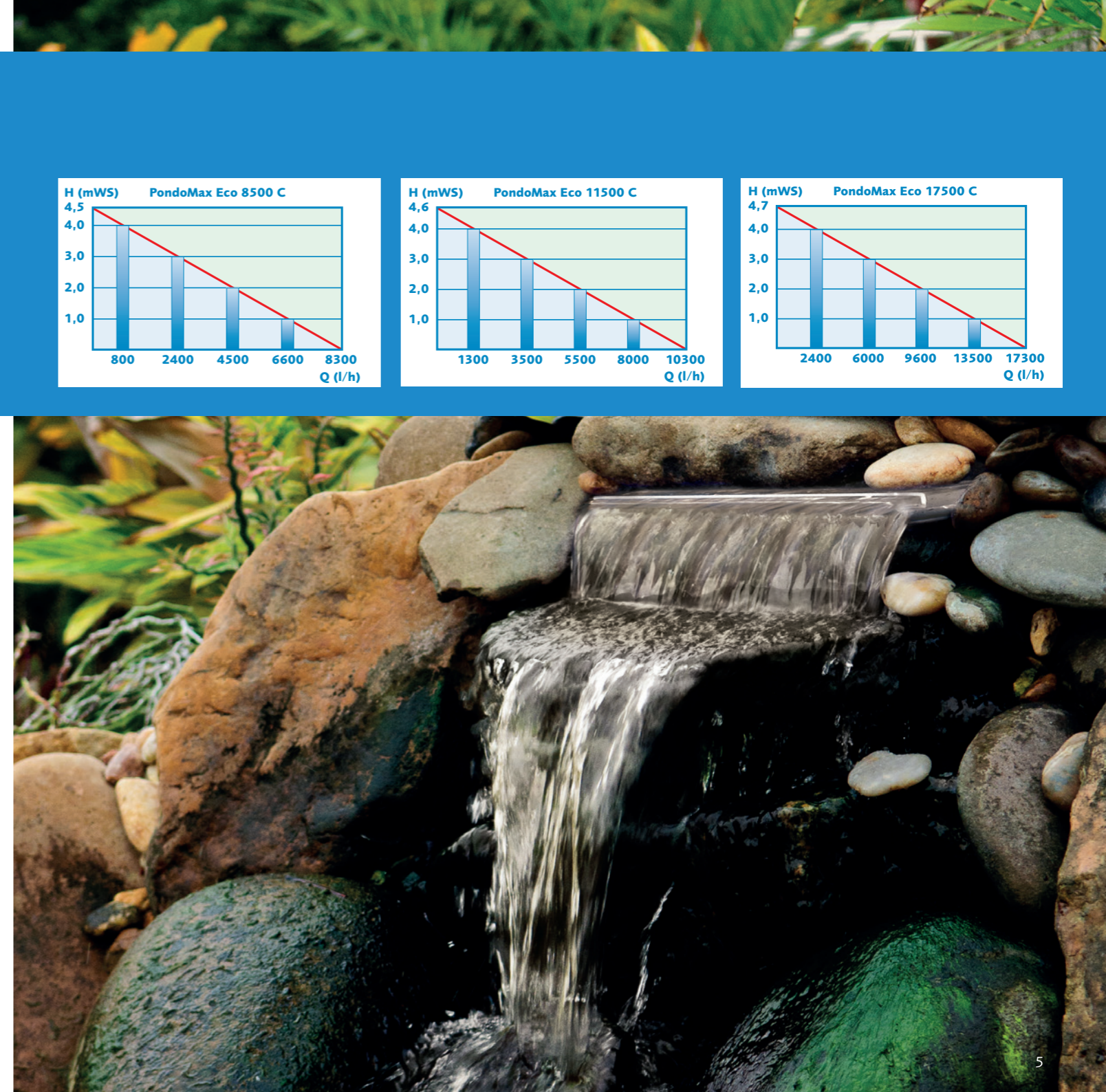


25 / 32 / 38 mm

PondoMax Eco 8500 C-17500 C 280 x 230 x 150 mm

- min. Energy 70W
- max. Power 8300l/h
- Power Control
- German Technology & Service
- 3 Years Guarantee

Modèles	Débit	Pression	220-240V/ 50Hz	Longueur de câble	Ref. n°
PondoMax Eco 8500 C	8300 l/h	Qmax 4,50 m Hmax	20-70 W	8 + 2 m	Ref. n° 73342 C 2
PondoMax Eco 11500 C	10300 l/h	Qmax 4,60 m Hmax	25-100 W	8 + 2 m	Ref. n° 73343 C 2
PondoMax Eco 17500 C	17300 l/h	Qmax 4,70 m Hmax	30-175 W	8 + 2 m	Ref. n° 73344 C 2





# POMPES POUR FILTRES ET RUISSEAUX

## PondoMax Eco 1500 – 17000



Ruisseau



Filtre



Cascade

### PondoMax Eco 1500 – 17000

- Pompe à économie d'énergie pour filtre et ruisseau
- Transport des particules jusque 4 - 8 mm selon le modèle
- Raccords fournis
- Switch de coupure thermique



19 / 25 / 32 / 38 mm

PondoMax Eco 1500 / 2500



25 / 32 / 38 mm

PondoMax Eco 3500 – 17000

PondoMax Eco 1500 / 2500 170 x 190 x 110 mm

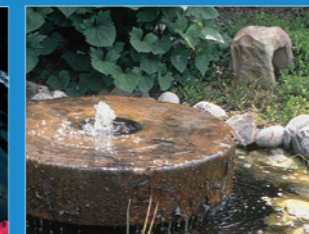
PondoMax Eco 3500 – 17000 280 x 230 x 150 mm



Modèles	Débit	Pression	220–240 V/ 50 Hz	Longueur de câble	Ref. n°	
PondoMax Eco 1500	1500 l/h	Qmax	1,90 m Hmax	25 W	10 m	Ref. n° 50851 C 4
PondoMax Eco 2500	2500 l/h	Qmax	2,20 m Hmax	40 W	10 m	Ref. n° 50853 C 4
PondoMax Eco 3500	3500 l/h	Qmax	2,40 m Hmax	40 W	10 m	Ref. n° 54770 C 2
PondoMax Eco 5000	5000 l/h	Qmax	2,60 m Hmax	60 W	10 m	Ref. n° 50855 C 2
PondoMax Eco 8000	8000 l/h	Qmax	2,80 m Hmax	70 W	10 m	Ref. n° 50857 C 2
PondoMax Eco 11000	10000 l/h	Qmax	3,00 m Hmax	95 W	10 m	Ref. n° 51178 C 2
PondoMax Eco 14000	13400 l/h	Qmax	3,20 m Hmax	140 W	10 m	Ref. n° 51180 C 2
PondoMax Eco 17000	17000 l/h	Qmax	3,50 m Hmax	180 W	10 m	Ref. n° 56567 C 2

# POMPES POUR FONTAINES D'INTÉRIEUR ET D'EXTÉRIEUR

## PondoCompact 300 – 5000



### PondoCompact 300 – 5000

- Utilisation en intérieur (câble 1,5 m) et extérieur (câble 10 m)
- Réglage du débit
- Design compact
- Raccord de tuyau fourni
- Pose à sec possible à partir de la PondoCompact 2000



PondoCompact 300iL PondoCompact 500 – 1200 PondoCompact 2000 – 5000

Classes de performance énergétique	Consommation moyenne énergétique par spot (kWh/1000h)	Dimensions
G	7 kWh / 1000h	45 x 40 x 45 mm
PondoCompact 500		47 x 35 x 55 mm
PondoCompact 600		62 x 45 x 78 mm
PondoCompact 800 / 1200		75 x 55 x 90 mm
PondoCompact 2000 / 5000		170 x 75 x 120 mm



Modèles	Débit	Pression	230 V/ 50 Hz	Longueur de câble	Raccord de tuyau	Ref. n°
PondoCompact 300i	300 l/h Qmax	0,70 m Hmax	5 W	1,5 m	13 mm	Ref. n° 37057 C 12
PondoCompact 300iL*	300 l/h Qmax	0,70 m Hmax	5 W	1,5 + 0,4 m	13 mm	Ref. n° 57502 C 6
PondoCompact 500i	500 l/h Qmax	0,80 m Hmax	5 W	1,5 m	13 mm	Ref. n° 57503 C 6
PondoCompact 800i	750 l/h Qmax	1,50 m Hmax	20 W	1,5 m	13 + 17 + 19 mm	Ref. n° 57504 C 4
PondoCompact 1200i	1200 l/h Qmax	2,00 m Hmax	25 W	1,5 m	13 + 17 + 19 mm	Ref. n° 57505 C 4
PondoCompact 300	300 l/h Qmax	0,70 m Hmax	5 W	10 m	13 mm	Ref. n° 57506 C 4
PondoCompact 600	600 l/h Qmax	1,25 m Hmax	11 W	10 m	13 mm	Ref. n° 57507 C 4
PondoCompact 800	800 l/h Qmax	1,60 m Hmax	20 W	10 m	13 + 17 + 19 mm	Ref. n° 46782 C 4
PondoCompact 1200	1200 l/h Qmax	2,00 m Hmax	25 W	10 m	13 + 17 + 19 mm	Ref. n° 57508 C 4
PondoCompact 2000	2300 l/h Qmax	2,20 m Hmax	32 W	10 m	19 + 25 mm	Ref. n° 57509 C 2
PondoCompact 3000	3000 l/h Qmax	3,00 m Hmax	55 W	10 m	19 + 25 mm	Ref. n° 57510 C 2
PondoCompact 5000	5000 l/h Qmax	3,10 m Hmax	82 W	10 m	19 + 25 mm	Ref. n° 57511 C 2



## POMPES D'IRRIGATION

### PondoGarden

- Pompes de jardin pour une utilisation durable et confortable. Permet l'irrigation des jardins, pelouses, parterres de fleurs et potagers
- Pour une utilisation avec l'eau d'un puits, de pluie ou de citerne
- Conception compacte et manipulation facile
- Base de pompe robuste avec possibilité de fixation au sol
- Moteur à condensateur sans entretien avec fusible thermique pour la protection contre la surchauffe

## AUTOMATISEUR

### PondoSwitch

- Switch automatique pour les pompes de jardin les pompes de jardin manuelles (avec plus de 1,5 bar) pour l'irrigation du jardin
- Installation rapide grâce au raccord G1
- Utilisation simple avec un manomètre intégré pour contrôler l'état de fonctionnement
- Protection contre le fonctionnement à sec incluse pour un fonctionnement sûr

## POMPES DE DRAINAGE

### PondoDrain Mud

- Pompes vide cave pour le pompage pratique des eaux claires et sales (jusqu'à 25 mm de granulométrie)
- Applications polyvalentes, par exemple pour les chantiers de construction, les étangs, les piscines, les caves inondées, les puits ou les barils de pluie
- À partir de la version 10000, comporte un boîtier en acier inoxydable de haut qualité et une base extra-large pour une meilleure stabilité lors de l'utilisation des pompes puissantes
- Interrupteur à flotteur de sécurité fixe pour la protection contre le fonctionnement à sec ainsi que pour le réglage de la hauteur à laquelle la pompe se met en marche et s'arrête automatiquement



PondoGarden 3200, 3800



PondoGarden 4500



PondoSwitch



Modèles	Connexion Côté pression	Ref. n°
PondoSwitch	G1	Ref. n° 87083 C 4

Modèles	Dimensions	230 V / 50 Hz	Débit	Pression	Volume a sonore max.	Pression d'eau côté pression max.	Ref. n°
PondoGarden 3200	↕ 350 x 210 x 200 mm	⊕ 500 W	⇒ 3200 l/h Qmax	↕ 35 m Hmax	63 db	3,5 bars	Ref. n° 87066 C 1
PondoGarden 3800	↕ 350 x 210 x 200 mm	⊕ 650 W	⇒ 3750 l/h Qmax	↕ 40 m Hmax	68 db	4,0 bars	Ref. n° 87079 C 1
PondoGarden 4500	↕ 370 x 230 x 210 mm	⊕ 900 W	⇒ 4500 l/h Qmax	↕ 45 m Hmax	68 db	4,5 bars	Ref. n° 87082 C 1



PondoDrain Mud 8000

PondoDrain Mud 10000, 15000, 19000



Modèles	Dimensions	230 V / 50 Hz	Débit	Immersion max.	Pression	Connexion Côté pression	Ref. n°
PondoDrain Mud 8000	↕ 145 x 155 x 255 mm	⊕ 300 W	⇒ 8000 l/h Qmax	6 m	↕ 5 m Hmax	G1 1/4	Ref. n° 87057 C 1
PondoDrain Mud 10000	↕ 200 x 210 x 340 mm	⊕ 400 W	⇒ 10000 l/h Qmax	7 m	↕ 6 m Hmax	G1 1/2	Ref. n° 87058 C 1
PondoDrain Mud 15000	↕ 200 x 210 x 340 mm	⊕ 500 W	⇒ 15000 l/h Qmax	7 m	↕ 7,5 m Hmax	G1 1/2	Ref. n° 87060 C 1
PondoDrain Mud 19000	↕ 200 x 210 x 340 mm	⊕ 750 W	⇒ 19000 l/h Qmax	7 m	↕ 9 m Hmax	G1 1/2	Ref. n° 87065 C 1



## FILTRES IMMERGÉS

### PonDuett 3000 / 5000 et PondoReil 3000 UVC / 5000 UVC



Volcan



Lys de Roi



Cloche



Calice

## FILTRES IMMERGÉS

### PonDuett 3000 / 5000

- Filtre immergé compact avec jet d'eau intégré pour bassins jusque 3000 / 5000 litres suivant version (sans poisson)
- Nettoyage bio-mécanique (mousse, bio-éléments et filtration Bio-Pur)
- Canne télescopique pivotante (31-39 cm) avec 4 ajutages
- 2 ème sortie réglable séparément
- Raccord étagé fourni pour l'alimentation d'un petit ruisseau

## FILTRES IMMERGÉS AVEC UVC INTÉGRÉ

### PondoReil 3000 UVC / 5000 UVC

- Filtre compact immergé avec UVC et système jet d'eau intégrés, pour bassins jusque 3000 litres (sans poisson)
- Garantie eau claire Pontec.
- Nettoyage bio-mécanique (mousse, bio-éléments et filtration Bio-Pur)
- Canne télescopique pivotante (31-39 cm) avec 4 ajutages
- 2 ème sortie réglable séparément
- Raccord étagé fourni pour l'alimentation d'un petit ruisseau



Modèles	Dimensions	Volcan	Lys de Roi	Cloche	Calice	3000 l	5000 l
PonDuett 3000	370 x 275 x 140 mm	140 cm	70 cm	∅ 35 cm	∅ 30 cm	3000 l	1500 l
PonDuett 5000	370 x 175 x 140 mm	180 cm	100 cm	∅ 50 cm	∅ 45 cm	5000 l	2500 l
PondoReil 3000 UVC	250 x 185 x 160 mm	80 cm	40 cm	∅ 20 cm	∅ 20 cm	3000 l	1500 l
PondoReil 5000 UVC	380 x 290 x 160 mm	180 cm	100 cm	∅ 50 cm	∅ 45 cm	5000 l	2500 l

Modèles	Débit	Pression	230 V / 50 Hz	Longueur de câble	Ref. n°
PonDuett 3000	1500 l/h Qmax	1,90 m Hmax	25 W	10 m	Ref. n° 57118 C 3
PonDuett 5000	2500 l/h Qmax	2,20 m Hmax	40 W	10 m	Ref. n° 57119 C 3
PondoReil 3000 UVC	600 l/h Qmax	1,30 m Hmax	20 W / UVC 7 W	10 m	Ref. n° 50748 C 2
PondoReil 5000 UVC	1100 l/h Qmax	2,30 m Hmax	35 W / UVC 9 W	10 m	Ref. n° 87586 C 2



## CLARIFICATEURS UVC

### PondoTronic UVC

- Filtre UVC universel pour une eau de bassin claire
- Pour l'élimination efficace de l'eau verte, et des germes et bactéries nuisibles dans l'eau de votre bassin
- Avec contrôle optique du fonctionnement de la lampe pour plus de sûreté
- Facile à installer et utilisable universellement avec de nombreux modèles de filtres



## SET DE FILTRATION GRAVITAIRE AVEC UVC INTÉGRÉ PondoClear Set 4000



## FILTRE JET D'EAU FLOTTANT AVEC UVC INTÉGRÉ PondoClear Island 3000



PondoTronic UVC 7 / UVC 11



PondoTronic UVC 18 / 24



Modèles	Dimensions	Connexion Entrée/sortie	230 V / 50 Hz	Longueur de câble			Ref. n°
PondoTronic UVC 7	↕ 330 x 120 x 100 mm	19 / 25 / 32 / 38 mm	11 W / UVC 7 W	↻ 3 m	7000 l	3500 l	Ref. n° 87587 C 1
PondoTronic UVC 11	↕ 330 x 120 x 100 mm	19 / 25 / 32 / 38 mm	14 W / UVC 11 W	↻ 3 m	11000 l	5500 l	Ref. n° 87589 C 1
PondoTronic UVC 18	↕ 460 x 150 x 130 mm	25 / 32 / 38 mm	18 W / UVC 18 W	↻ 5 m	20000 l	10000 l	Ref. n° 90324 C 1
PondoTronic UVC 24	↕ 460 x 150 x 130 mm	25 / 32 / 38 mm	24 W / UVC 24 W	↻ 5 m	25000 l	22500 l	Ref. n° 90325 C 1

### PondoClear Set 4000

- Kit de filtration avec garantie eau claire Pontec pour bassins jusque 4000 litres (sans poissons)
- UVC 7 watts intégré pour éliminer les algues en suspension
- Filtre multichambres avec différents matériaux de filtration (mousses, bio-éléments)
- Inclus un clarificateur UVC puissant, mousses de filtration de 4mm, un tuyau de 3m (19 mm de diamètre), ainsi que des accessoires de connection



### PondoClear Island 3000

- Kit de filtration et jet d'eau flottant avec garantie eau claire Pontec pour bassins jusque 3000 litres (sans poisson)
- UVC 4 watts intégré pour éliminer les algues en suspension
- Mousses filtrantes intégrées
- 3 ajutages fournis et 4 LED blanches intégrées



Modèles	Dimensions	Débit	230V/50Hz	Longueur de câble			Ref. n°
PondoClear Set 4000	↕ 330 x 260 x 310 mm	↻ 1000 l/h Qmax	20 W / UVC 7 W	↻ 10 m	4000 l	2000 l	Ref. n° 51226 C 2
PondoClear Island 3000	↕ 250 x 250 x 270 mm	↻ 1200 l/h Qmax	21 W / UVC 4 W	↻ 10 m	3000 l	1500 l	Ref. n° 43186 C 2



# KITS DE FILTRATION GRAVITAIRE MULTICHAMBRES AVEC UVC

## MultiClear Sets 5000 / 8000 / 15000



### MultiClear Sets 5000 / 8000 / 15000

- Filtres gravitaires compacts avec garantie eau claire Pontec pour bassins jusque 5000 / 8000 / 15000 litres (sans poisson)
- Avec clarificateur UVC de 7/11 watts PondoTronic pour éliminer efficacement les algues en suspension
- Inclus un clarificateur UVC puissant, des emplacements de filtration de 4mm, un tuyau de 3m (19 mm de diamètre), ainsi que des accessoires de connection



### MultiClear Set 15000



Modèles	Dimensions incl. UVC en mm	Débit pompe	230 V / 50 Hz			Ref. n°
MultiClear Set 5000	385 x 285 x 370 mm	1500 l/h Qmax	UVC 7 W	5000 l	2500 l	Ref. n° 50238 C 2
MultiClear Set 8000	385 x 285 x 450 mm	2500 l/h Qmax	UVC 11 W	8000 l	4000 l	Ref. n° 50239 C 2
MultiClear Set 15000	385 x 560 x 410 mm	3500 l/h Qmax	UVC 11 W	15000 l	7500 l	Ref. n° 42752 C 1

# FILTRE AVEC OU SANS UVC

## MultiClear 20000 / Sets 20000 / 25000



### MultiClear 20000 / Sets 20000 / 25000

- Filtres gravitaires compacts avec garantie eau claire Pontec pour bassins jusque 20000 / 25000 litres (sans poisson)
- Avec clarificateur UVC de 18/24 watts PondoTronic pour éliminer efficacement les algues en suspension
- Pompes pour filtres recommandées PondoMax Eco 5000 et 8000 (5000/8000 L/h)



### MultiClear 20000

### MultiClear Set 20000 / 25000



Modèles	Dimensions incl. UVC en mm	Débit pompe*	230 V / 50 Hz			Ref. n°
MultiClear 20000	380 x 555 x 415 mm	5000 l/h Qmax	-	20000 l	10000 l	Ref. n° 93273 C 1
MultiClear Set 20000	380 x 555 x 535 mm	5000 l/h Qmax	UVC 18 W	20000 l	10000 l	Ref. n° 93274 C 1
MultiClear Set 25000	380 x 555 x 535 mm	8000 l/h Qmax	UVC 24 W	25000 l	12500 l	Ref. n° 93275 C 1

\* accessoires non fournis



# KITS COMPLETS DE FILTRATION SOUS PRESSION AVEC UVC INTÉGRÉ

## PondoPress Sets 5000 / 10000 / 15000



PondoPress Set 5000

PondoPress Set 10000 / 15000

### PondoPress Sets 5000 / 10000 / 15000

- Kit de filtration complet avec garantie eau claire Pontec pour bassin jusque 5000/10000/15000 litres (sans poisson)
- Matériau filtrant bio-mécanique et filtre UVC 7/9/11 watts inclus.
- Pompe pour filtre puissante (1500 à 2500 l/h) avec filtration des particules à partir de 4mm et 4,5 à 5 m de tuyau (19 mm/25 mm) inclus
- un petit ruisseau entre 50cm et 1m de haut en sortie de filtre, suivant version.



Modèles	Dimensions incl. UVC en mm	Débit pompe	230 V / 50Hz	Ref. n°	
PondoPress Set 5000	225 x 225 x 325 mm	1500 l/h Qmax	UVC 7 W	5000 l	2500 l Ref. n° 50753 C 2
PondoPress Set 10000	350 x 350 x 450 mm	2500 l/h Qmax	UVC 9 W	10000 l	5000 l Ref. n° 57146 C 1
PondoPress Set 15000	350 x 350 x 560 mm	2500 l/h Qmax	UVC 11 W	15000 l	7500 l Ref. n° 57147 C 1

# POMPES À AIR

## PondoAir Set 200 – 3600

- Pour une bonne oxygénation du bassin
- Utilisation en extérieur, IP44
- Inclus 2 tuyaux de 5 m pour acheminer l'air // Inclus 2 tuyaux de 5 m pour acheminer l'air et deux pierres de diffusion d'air.
- 2 membranes de recharge fournies

## PondoAir Set 1800 / 3600

- 4 pierres de diffusion fournies, ainsi que 4 x 5 m de tuyau et un diffuseur réglable



PondoAir Set 200 / 450 / 900



PondoAir Set 1800 / 3600

Pierre de diffusion de recharge en carborundum



Ø 50 mm  
Ref. n° 37201 C 10



Modèles	Dimensions	Débit	Pression	230 V / 50Hz	Longueur de câble	Ref. n°
PondoAir Set 200	150 x 90 x 50 mm	200 l/h Qmax	0,15 bar	4 W	1,5 m	2000 l Ref. n° 57514 C 4
PondoAir Set 450	185 x 115 x 115 mm	450 l/h Qmax	0,15 bar	6 W	1,5 m	4000 l Ref. n° 57515 C 4
PondoAir Set 900	175 x 140 x 130 mm	900 l/h Qmax	0,15 bar	12 W	1,5 m	8000 l Ref. n° 57516 C 2
PondoAir Set 1800	220 x 160 x 180 mm	1800 l/h Qmax	0,25 bar	25 W	1,5 m	16000 l Ref. n° 43109 C 2
PondoAir Set 3600	255 x 185 x 215 mm	3600 l/h Qmax	0,30 bar	35 W	1,5 m	32000 l Ref. n° 43111 C 2



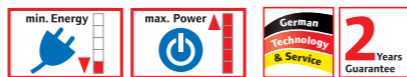
# ASPIRATEUR DE BASSIN

## PondoMatic



### PondoMatic

- Aspirateur spécifique pour bassin et piscine
- Dévasage efficace grâce au moteur de 1400 Watts
- Horloge intégrée gérant automatiquement l'alternance entre aspiration et vidange
- Réservoir compact 30 litres
- 3 embouts d'aspiration fournis (fin, algues et universel 2-10 mm)
- 4 m de tuyau d'aspiration fournis et 2 m de tuyau d'évacuation



Modèle	Dimensions	Pression	30 l	230 V / 50 Hz	Longueur de câble	Ref. n°
PondoMatic	370 x 370 x 540 mm	2,00 m	30 l	1400 W	4 m	Ref. n° 50754 C 1

# ANTI-HÉRON

## PondoScare Spinner



### PondoScare Spinner

- Anti-héron rotatif
- Joli mobile à vent qui éloigne les hérons et les autres oiseaux du bassin grâce à des effets lumineux et des yeux de rapace.
- Tige enfichable et fil inclus pour fixation au-dessus du bassin



Modèle	Dimensions	Ref. n°
PondoScare Spinner	35 x 190 x 190 mm	Ref. n° 73353 C 4

# PondoScare Ball



### PondoScare Ball

- Flotteur anti-hérons
- Sphère réfléchissante qui effraie hérons et autres oiseaux, protégeant ainsi les habitants du bassin
- Fourni avec un filin de 2,5 m et un poids pour ancrer le flotteur anti-héron au fond du bassin.



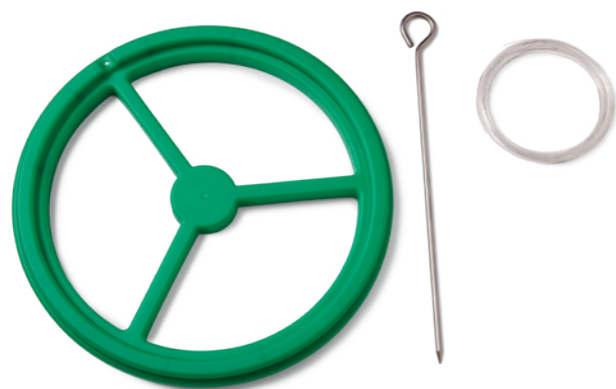
Modèle	Dimensions	Ref. n°
PondoScare Ball	150 x 150 x 168 mm	Ref. n° 73352 C 4



## ANNEAU DE NOURRISSAGE FLOTTANT PondoFeed Ring



- Anneau de nourrissage flottant
- Évite la dispersion de la nourriture des poissons, facile à fixer au bord ou au fond du bassin
- Matériel de fixation inclus (piquet et cordon)
- Dans un présentoir de comptoir pratique



Modèle	Dimensions	Ref. n°
PondoFeed Ring	↕ 30 x 240 x 240 mm	Ref. n° 73351 C 6

## THERMOMÈTRE DE BASSIN PondoThermo



- Thermomètre flottant de bassin avec échelle en Celsius et Fahrenheit
- Cordon de 1,5 m fourni pour fixation sur la berge
- Dans un présentoir de comptoir pratique



Modèle	Dimensions	Ref. n°
PondoThermo	↕ 50 x 100 x 255 mm	Ref. n° 43190 C 6

## ANTI-GLACE PondoPolar



- Evite le gel complet de la surface du bassin, lestable au sable
- Permet les échanges gazeux par ventilation
- En polystyrène, en deux parties
- Efficace jusque -10°C



Modèle	Dimensions	Ref. n°
PondoPolar	↕ Ø 280 x 225 x 130 mm	Ref. n° 41891 C 15*

\* Disponible jusqu'à épuisement du stock



## ECLAIRAGE

### PondoStar et PondoFog RGB



PondoStar LED



PondoStar LED Set 6



PondoStar LED Rocklight Set 3



PondoFog RGB



## KITS DE SPOTS LED

### PondoStar LED Blanc chaud Set 1/ Set 3

- Kit d'éclairage compact avec un ou trois spots LED blanc chaud
- Utilisable au dessus de l'eau ou immergé
- 2 watts / 3 x 1 watt éclairage LED blanc chaud
- Indice de protection IP68
- Transformateur sécurisé 12 volt. Longueur du câble: 1 x 2 m entre la fiche et le transformateur puis 5 m // puis 5 m et 2 x 1 m



### PondoStar LED Set 6

- Utilisation au dessus de l'eau ou immergé, indice de protection IP68
- 6 spots 0,5 watt, blanc neutre avec détecteur d'obscurité
- Transformateur 12V sécurisé. Longueur de câble: 1 x 2 m prise / transfo avec câble 3 m et 5 x 1,2 m



2 Years Guarantee

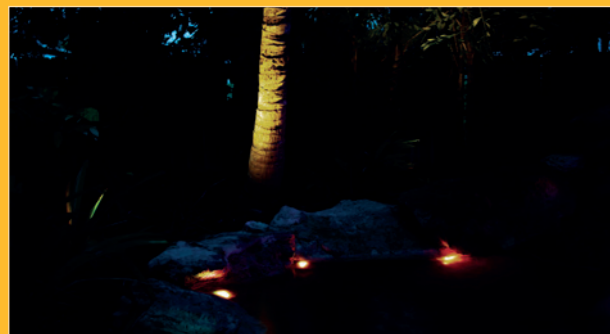
\*Page 34

Modèles	230 V / 50Hz / AC	Classes de performance énergétique	Consommation moyenne énergétique par spot (kWh/1000h) <sup>**1</sup>	Ref. n°
Pontec PondoStar LED warm Set 1	12 V / 4 W	G	3 KWh / 1000h	90327 C 4
Pontec PondoStar LED warm Set 3	12 V / 4 W	-	-	90328 C 2
PondoStar LED Set 6	12 V / 5 W	-	-	43187 C 2

<sup>\*\*1</sup> Cet éclairage renferme des lampes LED encastrées. Il n'est pas possible de remplacer les lampes LED dans l'éclairage.



## ÉCLAIRAGE DE COULEUR POUR BASSIN ET JARDIN



### PondoStar LED RGBW Set 3

- Éclairage de couleur pour bassin et jardin
- 3 spots avec transformateur et télécommande qui offrent un agréable éclairage à LED blanc et coloré pour bassin et jardin
- Peut-être utilisé hors de l'eau et sous l'eau (IP 68).
- Transformateur de sécurité 12 V et 2 m + 3 m + 2x 2 m de câble inclus



## ANNEAU LUMINEUX POUR JEUX D'EAU



### PondoStar LED Ring Compact

- Anneau lumineux pour jeux d'eau
- Neuf LED blanc chaud économes en énergie avec une consommation totale de seulement 2 W
- Convient également pour l'éclairage de zones individuelles d'étang et de jardin. Peut-être utilisé hors de l'eau et sous l'eau (IP 68).
- Avec transformateur de sécurité 12 V et câble de longueur 2 m + 8 m



Modèles	230 V / 50 Hz / AC	Classes de performance énergétique	Consommation moyenne énergétique par spot (kWh/1000h) <sup>*1</sup>	Ref. n°
PondoStar LED RGBW Set 3	12 V / 5 W	–	–	73355 C 2
PondoStar LED Ring Compact	12 V / 2 W	–	–	93277 C 4

<sup>\*1</sup> Cet éclairage renferme des lampes LED encastrées. Il n'est pas possible de remplacer les lampes LED dans l'éclairage.

## SET DE SPOTS ROCHERS



### Rocklight Set 3

- Spot au design roc avec une finition intemporelle aspect ardoise
- Lumière LED blanc chaud à économie d'énergie pour un éclairage doux du jardin, des parterres de fleurs et de du bassin
- Convient pour une utilisation permanente sous et au-dessus de l'eau au-dessus de l'eau (IP 68)
- L'ensemble comprend trois lampes „roc", un transformateur ainsi qu'un 2 m + 3 m + 2 m + 2 m long câble



Modèles	230 V / 50 Hz / AC	Classes de performance énergétique	Consommation moyenne énergétique par spot (kWh/1000h) <sup>*1</sup>	Ref. n°
PondoStar LED Rocklight Set 3	12 V / 3 x 1 W	–	–	36972 C 4
PondoFog RGB	24 V / 23 W	–	–	43189 C 2

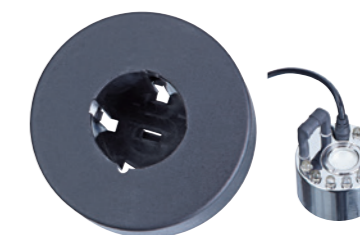
<sup>\*1</sup> Cet éclairage renferme des lampes LED encastrées. Il n'est pas possible de remplacer les lampes LED dans l'éclairage.

## BRUMISATEUR D'AMBIANCE



### PondoFog RGB

- Brumisateur mystique avec éclairage LED RGB coloré
- Générateur d'atmosphère économe en énergie pour les bassins et les petites installations d'eau sur les balcons et terrasses (aussi utilisable à l'intérieur)
- Convient pour une utilisation permanente au-dessus et au-dessous de l'eau (IP 68)
- Installation facile de l'ensemble complet composé d'un brumisateur avec éclairage LED, 2 m + 8 m de câble, transformateur de cordon et anneau flottant





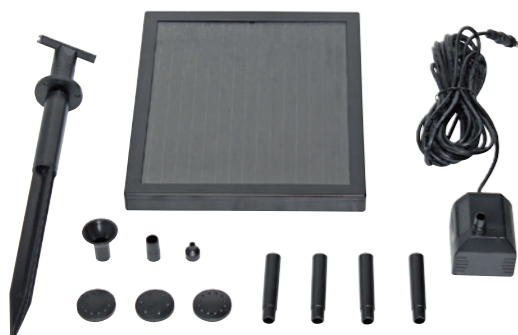
## KITS DE JEUX D'EAU SOLAIRES

### PondoSolar 150 / 250



#### PondoSolar 150

- Pompe 150 l/h, 6V
- Panneau solaire 1,4 watts
- 4 ajutages et raccords fournis
- Fonctionne uniquement au rayonnement solaire direct



#### PondoSolar 250 Control

- Pompe 250 l/h, 7-9,5V
- Panneau solaire 3 watts
- Batterie Li-Ion 7,4V 2000mAh
- Télécommandable, avec éclairage
- 4 ajutages, lampe LED, télécommande et raccords fournis
- Fonctionne par temps nuageux et au crépuscule (4h max.)



#### PondoSolar Charge

- Transformateur / chargeur 230V /50Hz -9V pour batterie Pondsolar 250 et 600 uniquement
- Permet de recharger la batterie et de faire fonctionner l'appareil en cas d'absence de soleil



### PondoSolar 600 / 1600



#### PondoSolar 600 Control

- Pompe 600 l/h, 10-13V
- Panneau solaire 7 watts
- Batterie Li-Ion 7,4V 4000mAh
- Télécommandable, avec éclairage
- 2 ajutages, lampe LED, télécommande et raccords fournis
- Fonctionne par temps nuageux et au crépuscule (max 4h)



#### PondoSolar 1600

- Pompe 1600 l/h, 12-18V
- Panneau solaire 2 x 10 watts
- 2 ajutages et raccords fournis
- Fonctionne uniquement au rayonnement solaire direct



Modèles	Panneau solaire	Pompe/DC	Volcan	Ref. n°
PondoSolar 150	1,4 W	6 V	45 cm	Ref. n° 40277 C 4
PondoSolar 250 Control	3 W	7-9,5 V	60 cm	Ref. n° 43324 C 2
PondoSolar 600 Control	7 W	10-13 V	80 cm	Ref. n° 43325 C 2
PondoSolar 1600	20 W	12-18 V	180 cm	Ref. n° 43326 C 2
PondoSolar Charge	-	9 V	-	Ref. n° 46786 C 4*

\* Disponible jusqu'à épuisement du stock



## KITS DE JEUX D'EAU SOLAIRES FLOTTANTS

### PondoSolar Lily Island

### PondoSolar LED Island



#### PondoSolar Lily Island

- Pompe 150 l/h, 6V
- Panneau solaire 1,3 Watts
- 4 ajutages
- Fonctionne uniquement au rayonnement solaire direct

#### PondoSolar LED Island

- Avec pompe de 7 V et 180 L/h et panneau solaire de 2,5 W
- Avec quatre ajutages variés
- Avec éclairage LED automatique blanc chaud
- Batterie lithium-polymère de 3,7 V/600 mAh
- Selon l'état de charge de la batterie, la pompe fonctionne jusqu'à six heures avec la lumière le soir



## KIT D'ÉCLAIRAGE SOLAIRE POUR BASSIN

### PondoSolar LED Set 3

## KIT D'AÉRATION SOLAIRE

### PondoSolar Air 150 Plus



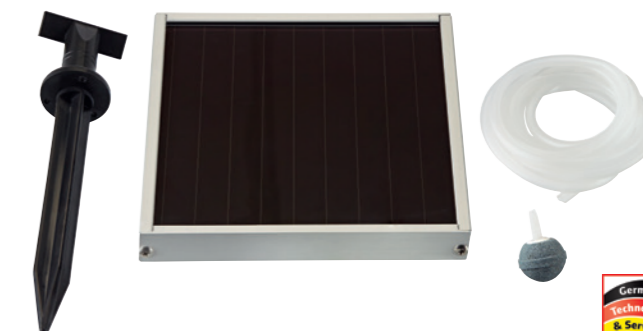
#### PondoSolar LED Set 3

- Kit d'éclairage avec trois spots à LED blanc chaud et une attache
- Avec batterie Li-ion 3,7V - 1800 mAh
- Projecteurs à LED 0,5W qui s'allument au crépuscule
- Projecteurs de bassins et jardins pour un usage continu au dessus et sous l'eau (IP68)
- Fourni avec un câble de 5 m et deux câbles de 1,5 m



#### PondoSolar Air 150 Plus

- Pompe à air 80 l/h avec batterie nouvelle technologie
- Batterie Li-Ion 3,7V 2000 mAh qui fonctionne par temps nuageux et au crépuscule (4h max)
- Tuyau de 200 cm et pierre de diffusion inclus
- Panneau solaire 1 watt - 6V



Modèles	Panneau solaire	Pompe/DC	Volcan	Ref. n°
PondoSolar Lily Island	1,3 W	6 V	30 cm	Ref. n° 40280 C 4
PondoSolar LED Island	2,5 W	2 V	50 cm	Ref. n° 93276 C 4
PondoSolar LED Set 3	2,5 W	9 V	-	Ref. n° 77939 C 4
PondoSolar Air 150 Plus	1 W	6 V	-	Ref. n° 46785 C 4



## DÉCORATION

### PondoHyacinth

- Jacinthe flottante en plastique résistant aux intempéries avec oeillet de fixation
- Plante artificielle saisissante de réalité de diamètre approximatif de 14 cm pour décoration de bassin
- Fournies dans leur présentoir



PondoHyacinth Ref. n° 77938 C 24



### PondoHyacinth Blooming

- Un complément fleuri au superbe vert de la PondoHyacinth
- Design trompe-l'œil en plastique résistant aux intempéries pour décorer le bassin, avec un diamètre d'environ 14 cm
- Dans un présentoir carton attractif



NOUVEAU

PondoHyacinth Blooming Ref. n° 90326 C 20



### PondoLily

- Nénuphar flottant en plastique résistant aux intempéries
- Avec ergot de fixation
- Assortiment de 4 couleurs, rouge/orange/blanc/violet en carton de présentation



∅ 17 cm Ref. n° 57528 C 48



## CONSTRUCTION DU BASSIN

### PondoFall

- Élément de ruisseaux et cascades pour montage facile
- Élément source pour les ruisseaux ou les cascades avec embout à étages (19/25 mm).
- En plastique durable, résistant aux intempéries et aux rayons UV
- Convient pour des débits d'eau de 1 000 l/h à 4 000 l/h (litres par heure).



PondoFall Ref. n° 73348 C 2



### PondoFall LED

- Bec à LED pour lames d'eau et cascades
- Bec doté de 24 LED à éclairage blanc chaud
- Embout à étages (19/25 mm) inclus pour montage sur l'arrière ou la base
- En plastique durable, résistant aux intempéries et aux rayons UV
- Convient pour des débits d'eau de 2000 l/h à 6000 l/h (litres par heure).
- Transformateur de sécurité 12 V et 2 m + 8 m de câble inclus



PondoFall LED Ref. n° 73349 C 2



## EPUISETTE BAMBOU

### PondoNet

- Manche d'1m de longueur
- Filet de 20 cm de diamètre
- Maillage du filet de 2 mm



Epuisette Bambou Ref. n° 40292 C 25





## CONSTRUCTION DU BASSIN

### PondoHose – Tuyau spiralé

- Tuyau noir classique spiralé
- Résistant aux températures de -15°C à +50°C
- Avec une paroi intérieure lisse et sans résistance
- Résistant à la pression jusqu'à 1 bar
- Fabriqué en PVC souple et facile à poser



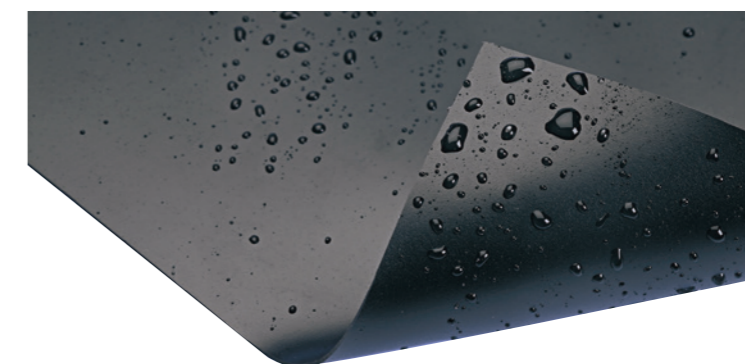
## CONSTRUCTION DU BASSIN

### PondoFol - Liner PVC pour bassin

- Liner robuste en PVC pour bassin de 0,5 et 1mm
- Durable, noir
- Disponible en quatre tailles de rouleau
- Pratique - les tailles les plus courantes
- Déjà prédécoupé



Modèles	Dimensions	Couleur	Material	Pression	Ref. n°
PondoHose 1/2"	∅ 1/2" / 13 mm	noir	PVC	1 bar	Ref. n° 89401 C 50
PondoHose 3/4"	∅ 3/4" / 18 mm	noir	PVC	1 bar	Ref. n° 89402 C 50
PondoHose 1"	∅ 1" / 25 mm	noir	PVC	1 bar	Ref. n° 89403 C 50
PondoHose 1 1/4"	∅ 1 1/4" / 32 mm	noir	PVC	1 bar	Ref. n° 89404 C 50
PondoHose 1 1/2"	∅ 1 1/2" / 38 mm	noir	PVC	1 bar	Ref. n° 89555 C 30



PondoFol Pre-Packed 0,5mm / 2 x 1,5m	Ref. n° 90002
PondoFol Pre-Packed 0,5 mm / 2 x 3 m	Ref. n° 90003
PondoFol Pre-Packed 0,5 mm / 4 x 3 m	Ref. n° 90004
PondoFol Pre-Packed 0,5 mm / 5 x 4 m	Ref. n° 90005
PondoFol Pre-Packed 0,5 mm / 4 x 6 m	Ref. n° 90006
PondoFol Pre-Packed 0,5 mm / 5 x 6 m	Ref. n° 90007
PondoFol Pre-Packed 0,5 mm / 6 x 6 m	Ref. n° 90008
PondoFol Pre-Packed 0,5 mm / 6 x 8 m	Ref. n° 90009



PondoFol Bâche PVC 1,0 mm / 2 x 50 m	Ref. n° 50628 C 100 m <sup>2</sup>
PondoFol Bâche PVC 1,0 mm / 4 x 25 m	Ref. n° 50629 C 100 m <sup>2</sup>
PondoFol Bâche PVC 1,0 mm / 6 x 25 m	Ref. n° 50630 C 150 m <sup>2</sup>
PondoFol Bâche PVC 1,0 mm / 8 x 25 m	Ref. n° 50632 C 200 m <sup>2</sup>
PondoFol Bâche PVC 0,5 mm / 2 x 100 m	Ref. n° 50769 C 200 m <sup>2</sup>
PondoFol Bâche PVC 0,5 mm / 4 x 50 m	Ref. n° 50778 C 200 m <sup>2</sup>
PondoFol Bâche PVC 0,5 mm / 6 x 40 m	Ref. n° 50779 C 240 m <sup>2</sup>
PondoFol Bâche PVC 0,5 mm / 8 x 30 m	Ref. n° 50780 C 240 m <sup>2</sup>



# GARANTIE EAU CLAIRE PONTEC SUR DEMANDE



## 1. Informations générales

La société PFG GmbH, située Tecklenburger Straße 161, 48477 Hörstel (Allemagne), assure une garantie eau claire pendant une période de 24 mois pour le produit/kit de produits que vous avez acheté, conformément aux conditions énumérées ci-dessous, si vous vous inscrivez auprès de PFG GmbH en utilisant la carte de garantie eau claire présente en annexe ou depuis le site Internet [www.pontec.com](http://www.pontec.com). Cette garantie vient s'ajouter aux obligations légales du vendeur en matière de garantie (réapprovisionnement, résiliation, réduction, indemnisation en cas de dommages) et ne les restreint pas. Elle s'applique sans préjudice des dispositions légales obligatoires en matière de responsabilités, telles que la loi sur la responsabilité du fait des produits défectueux, ainsi qu'en cas d'intention de nuire ou de négligence grave, d'atteinte à la vie, au corps ou à la santé, de la part de PFG GmbH ou de ses sous-traitants.

## 2. Début de la période de validité de la garantie

La période de validité débute dans les trois mois suivant la date d'achat lorsque la carte de garantie eau claire présente en annexe est retournée complétée à PFG GmbH par e-mail ([info@pontec.com](mailto:info@pontec.com)) ou par voie postale (PFG GmbH, boîte aux lettres 2069, 48469 Hörstel), ou bien lorsqu'une demande est effectuée via le site Internet [www.pontec.com](http://www.pontec.com). La carte de garantie est dûment complétée si elle contient les renseignements suivants :

- le produit/kit de produits acheté (veuillez préciser la dénomination exacte du type de produits) ;
- la taille du bassin (surface approximative en m<sup>2</sup>, quantité d'eau approximative en m<sup>3</sup>, profondeur maximale approximative en cm) ;
- la population de poissons existante (en cm par millier de litres d'eau du bassin) ;
- la date d'achat ;
- le nom et l'adresse du revendeur.

## 3. Garantie

En vertu du point 2., PFG GmbH vous garantit qu'après votre inscription, le produit/kit de produits permet de conserver l'eau de votre bassin claire pour une période de 24 mois. Pour ce faire, le produit/kit de produits doit être installé de façon professionnelle et conformément aux instructions de montage. Il doit également être utilisé comme prévu et en adéquation avec le système utilisé sur une période d'au moins six semaines consécutives durant la saison des bassins (c'est-à-dire de mars à septembre), la pompe, et donc le système de filtration, fonctionnant 24 heures sur 24. Enfin, il convient de respecter toutes les consignes du mode d'emploi, notamment celles permettant d'obtenir une eau claire dans votre bassin.

Dans cette garantie eau claire, le terme eau claire signifie que les poissons, les plantes et les roches sont visibles depuis la surface du bassin, et ce, jusqu'à une profondeur de 0,5 mètre. Le terme eau claire ne signifie pas que l'eau du bassin est aussi limpide que l'eau du robinet. Des opacités et colorations sont toujours présentes dans l'eau des bassins et sont naturelles.

Les algues filamenteuses sont un signe de bonne qualité de l'eau et ne nuisent pas à sa clarté.

Dans cette garantie eau claire, le terme bassin désigne une eau artificielle, sur un revêtement ou dans une coque de bassin, avec un volume de plantations représentant au minimum un tiers de la surface de l'eau et une exposition quotidienne au soleil de quatre à six heures. Le bassin se situe à au moins quatre mètres des feuillus et/ou conifères.

## 4. Exclusion de la garantie

La garantie est exclue :

- en cas de non-respect des instructions d'installation spécifiées dans le mode d'emploi ;
- en cas de choix du mauvais système ;
- en cas d'utilisation de composants provenant d'autres fournisseurs
- en cas d'utilisation de produits d'entretien pour bassins provenant d'autres fabricants,
- en cas de violation d'une obligation de votre part.



## 5. Exercice des droits

Les réclamations au titre de la garantie durant sa période de validité peuvent être faites uniquement auprès de PFG GmbH. Pour ce faire, vous devez tout d'abord signaler le problème constaté en envoyant un e-mail à [info@pontec.com](mailto:info@pontec.com) ou en appelant le +49 (0)5454-933949-30. Après enregistrement du problème, PFG GmbH vous donnera des informations sur sa résolution. Si l'assistance sur site n'est pas envisageable ou si elle est infructueuse, vous devez d'abord en informer à nouveau PFG GmbH en envoyant un e-mail à [info@pontec.com](mailto:info@pontec.com) ou en appelant le +49 (0)5454-933949-30. Vous permettrez ainsi à PFG GmbH de vous conseiller sur une aide supplémentaire visant à résoudre le problème. Si PFG GmbH peut vous fournir une aide supplémentaire visant à résoudre le problème, vous devez avant tout tenter une dernière fois de résoudre ce problème en prenant en compte l'aide fournie. Si PFG GmbH n'est pas en mesure de vous fournir cette aide supplémentaire, vous avez le droit de bénéficier de la prestation offerte par PFG GmbH dans le cadre de la garantie ; sous réserve que les conditions soient réunies.

## 6. Prestation offerte en cas de garantie

En cas de garantie, PFG GmbH vous reversera la valeur du prix d'achat du produit pour lequel une garantie eau claire a été souscrite, sur présentation d'une copie de la facture d'origine et après avoir retourné le produit défectueux à PFG GmbH.

Aucune autre réclamation ne peut être émise dans le cadre de la garantie eau claire.

## RECOMMANDATIONS : CAUSES FRÉQUENTES D'UNE EAU PEU CLAIRE

Veuillez prendre en compte les instructions d'entretien et de nettoyage spécifiées dans le mode d'emploi.

En fonction de la quantité de saletés à éliminer, jusqu'à six semaines peuvent s'écouler avant que l'eau ne s'éclaircisse. Le filtre agit de façon mécanique et biologique. Des microorganismes s'installent pour procéder au nettoyage biologique. En cas de netto-

yage trop fréquent, la mousse filtrante ne forme pas suffisamment de micro-organismes. En cas de nettoyage trop rare, les éponges filtrantes n'absorbent plus les saletés, en particulier en cas de réduction significative du débit. En dehors du nettoyage trop fréquent ou trop rare du filtre, une eau peu claire peut également s'expliquer par : Une absence de remplacement des pièces d'usure, par exemple la lampe UVC ou les éponges filtrantes.

Une différence de niveau supérieure à un mètre entre la surface de l'eau et le point le plus élevé du système de pression.

- Une perte de pression résultant d'une longueur de tuyau trop importante ou d'un diamètre de tuyau trop petit.
- L'absence de barrière d'entrée (barrière capillaire), entraînant le lavage du sol et/ou des engrais (azote, engrais de gazon, etc.) du jardin où est installé le bassin par les eaux de ce dernier.
- Une nutrition trop importante des poissons entraînant des surcharges en nutriments dans le bassin.
- Un bassin mal positionné entraînant des déséquilibres (par exemple, trop de soleil ou trop d'ombre).
- L'absence de mélange de l'eau du bassin.

## PFG GmbH

Tecklenburger Straße 161  
48477 Hörstel  
Germany

✉ [info.fr@pontec.com](mailto:info.fr@pontec.com) (FR), [info.be@pontec.com](mailto:info.be@pontec.com) (B)  
[www.pontec.com](http://www.pontec.com)



## CONDITIONS DE GARANTIE

**2**  
Years  
Guarantee

**3**  
Years  
Guarantee

**15**  
Years  
Guarantee



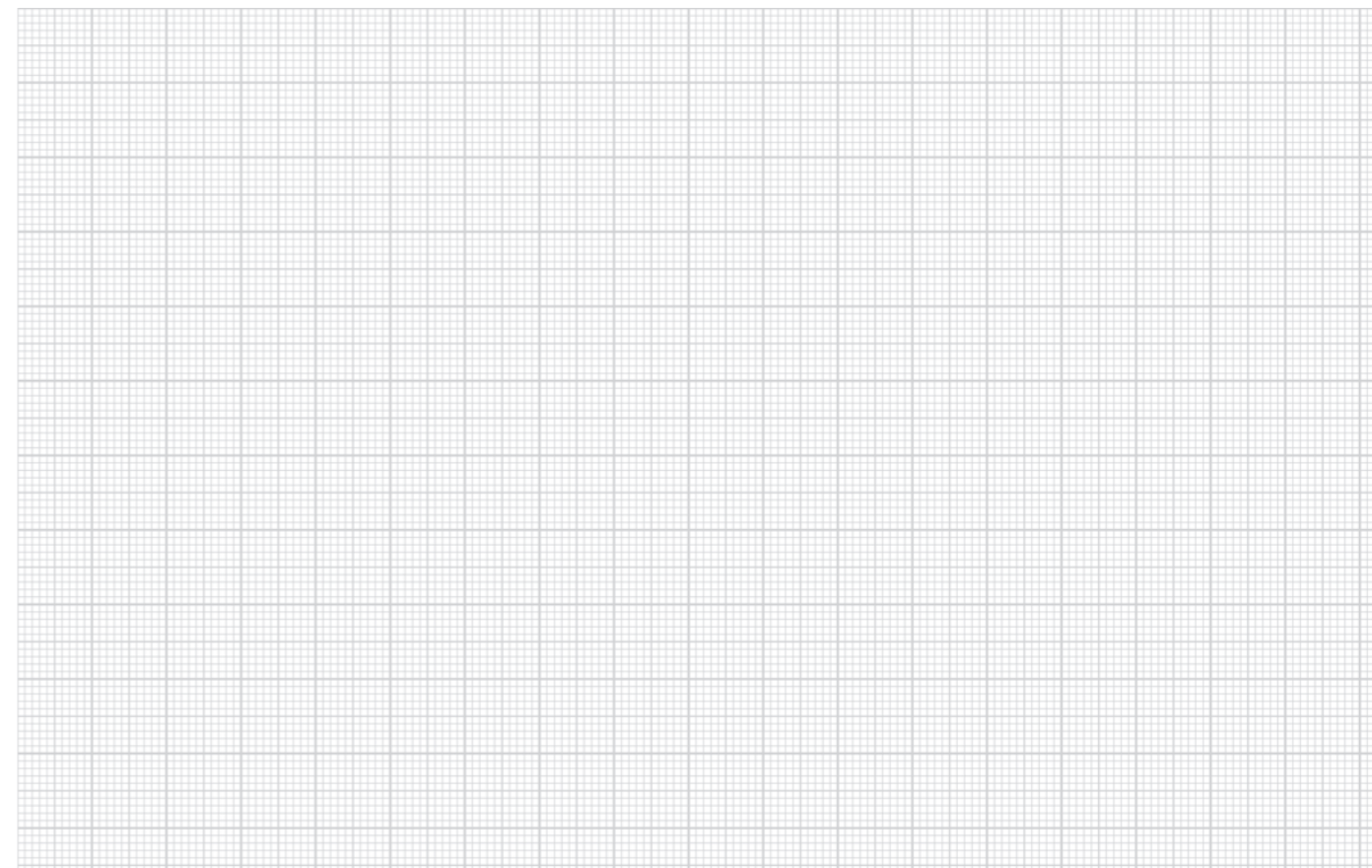
## NOTES



La société PFG GmbH accorde une garantie de 24 mois pour cet appareil PFG dont vous venez de faire l'acquisition, et ce dans les termes spécifiés ci-après. Cette garantie s'ajoute aux obligations légales du vendeur en matière de garantie, lesquelles restent intactes. Ceci s'applique sans préjudice des dispositions légales impératives en matière de responsabilité, telles que celles de la loi sur la responsabilité du fait des produits, en cas de préméditation ou de négligence grave, d'atteinte à la vie, au corps ou à la santé par PFG GmbH ou ses auxiliaires d'exécution. Durée de la garantie La période de garantie débute à la date de la première acquisition de l'appareil PFG auprès d'un revendeur PFG. Ni le recours à la garantie, ni la revente de l'appareil PFG ne saurait prolonger la durée de garantie, ni renouveler cette dernière. Prestation de garantie La société PFG GmbH garantit le fonctionnement impeccable de l'appareil PFG et son aptitude à un emploi conforme à sa destination. L'état actuel de la science et de la technique au moment de la fabrication constitue la référence à cet égard. L'appareil PFG doit déjà avoir présenté le défaut ayant causé le dommage à ce moment-là. En cas de garantie, la société PFG GmbH se réserve le droit de réparer l'appareil PFG gratuitement ou de fournir gratuitement des pièces de rechange pour l'appareil PFG ou un appareil de remplacement. Si le type d'appareil PFG n'est plus fabriqué, la société PFG GmbH se réserve le droit de fournir un appareil de remplacement de la gamme PFG de son choix, qui se rapproche le plus possible du type d'appareil faisant l'objet de la réclamation. La garantie s'applique uniquement aux dommages causés à l'appareil PFG acheté. Le remboursement des frais d'installation, de démontage et d'inspection, les réclamations de dommages et intérêts pour des dégâts qui n'ont pas été causés à l'article acheté lui-même, les réclamations pour perte de profit ou de perte d'utilisation, ainsi que d'autres réclamations pour dommages et pertes de toute sorte ayant été causés par l'appareil PFG ou du fait de son utilisation sont exclus de la garantie. Exclusion de garantie Sont exclus de la garantie les dommages qui ont été causés par des dommages mécaniques dus à un

accident, une chute ou un choc ou par la force majeure ou une catastrophe naturelle et singulièrement, par des inondations, incendies ou dégâts de gel, cette énumération n'étant pas exhaustive, par une destruction involontaire ou délibérée (coupure de la fiche électrique par exemple, ou raccourcissement du câble électrique), ou par un emploi abusif, un emploi inapproprié ou non conforme à la destination, une erreur d'installation ou de commande, un manque d'entretien (y compris l'utilisation de détergents inadéquats, l'omission de maintenance, l'entartement), une surcharge ou par le non-respect du mode d'emploi ; les dommages qui ont été aggravés par une tentative de réparation arbitraire, ainsi que les dommages causés aux pièces d'usure comme des ampoules et des rotors par exemple, des pièces fragiles comme celles en verre, des ampoules et des consommables, comme les piles ou les mousses filtrantes par exemple. Concernant l'emploi adéquat, la société PFG GmbH renvoie au mode d'emploi, lequel est partie intégrante de cette garantie. Recours à la garantie Les recours au titre de la garantie ne peuvent être déposés dans le délai imparti que devant PFG GmbH, Tecklenburger Strasse 161, 48477 Hörstel, Allemagne. Le demandeur envoie à cette fin, l'appareil en question, ou la pièce faisant l'objet de la réclamation, à PFG GmbH, en l'accompagnant d'une copie du justificatif de vente original du revendeur PFG, de ce certificat de garantie et de la description écrite du défaut et prenant à sa charge les frais d'expédition et le risque du transport. Dispositions générales Le droit allemand est applicable à cette garantie, à l'exclusion de la convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises (CISG).

PfG GmbH  
Tecklenburger Straße 161  
48477 Hörstel  
info.fr@pontec.com (FR), info.be@pontec.com (B)  
www.pontec.com

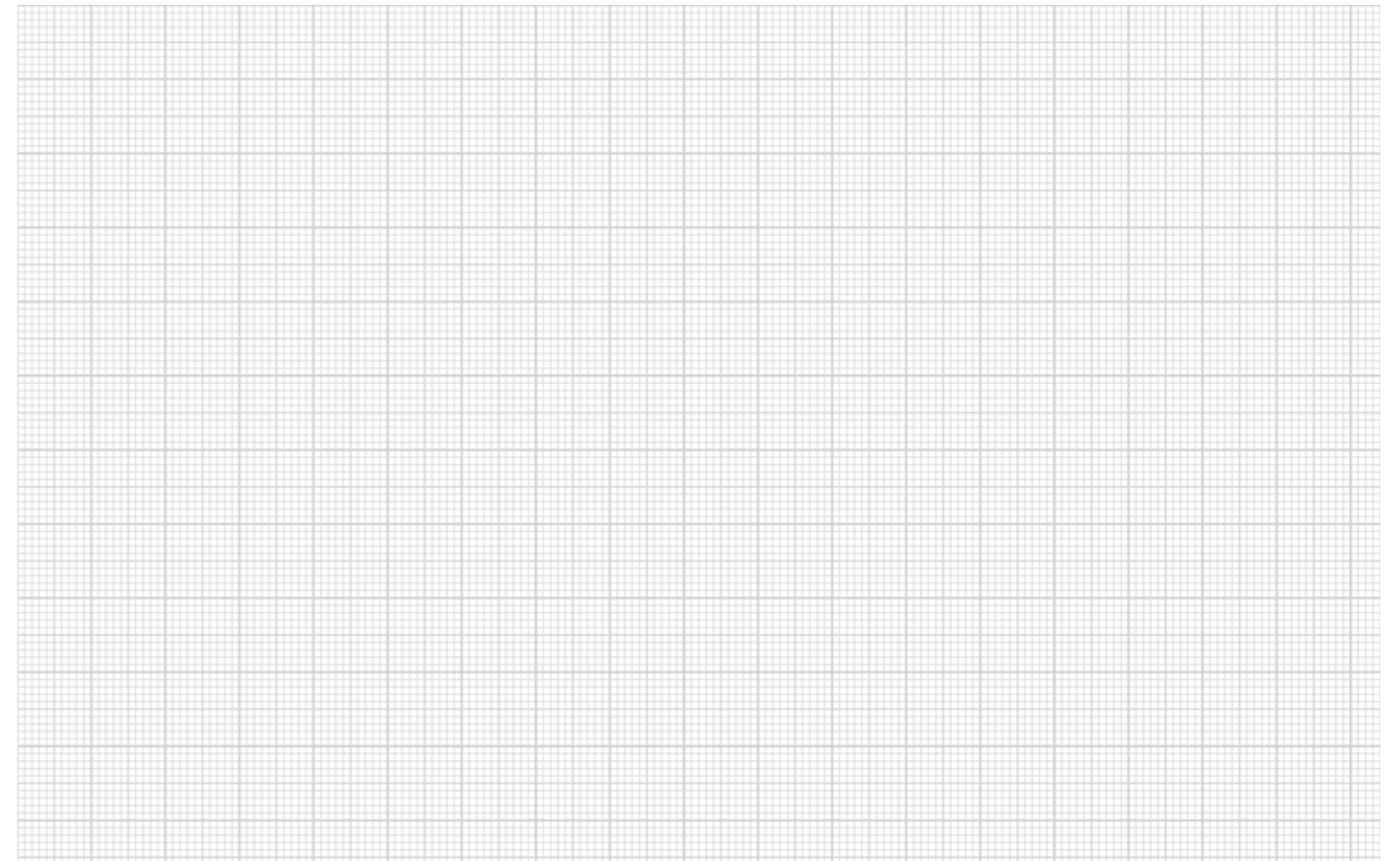
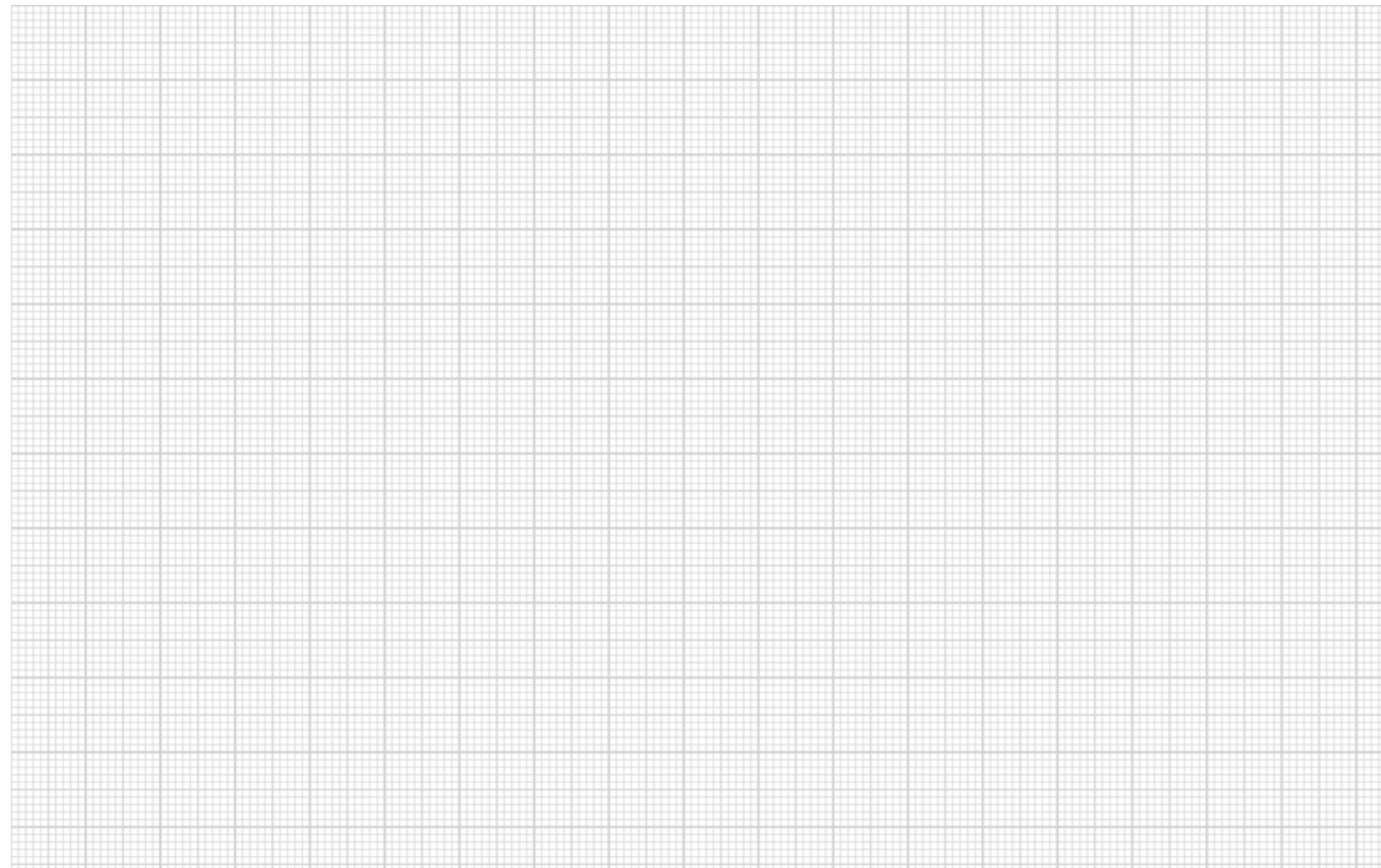




# NOTES



# NOTES





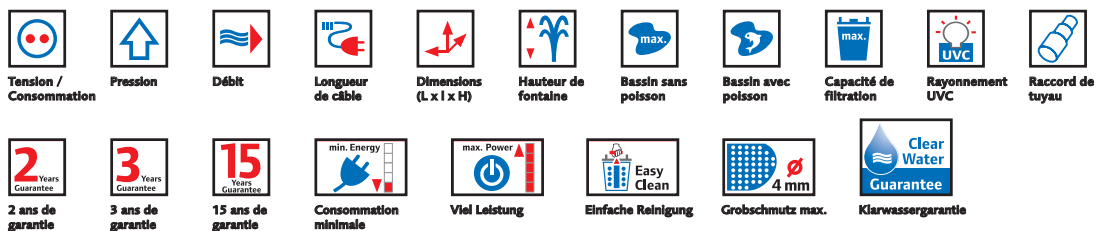


PfG GmbH  
Tecklenburger Straße 161  
48477 Hörstel  
Germany  
info.fr@pontec.com (FR)  
info.be@pontec.com (B)  
**www.pontec.com**

Votre revendeur pontec® :



### Pictogrammes pontec®



ID. Nr. 63770/09-23 OA  
Les produits listés dans cette brochure sont étudiés pour l'utilisation décrite et ont été testés en fonction. PfG GmbH ne pourra être tenu responsable d'une mauvaise utilisation différente de celle décrite. La Société se réserve le droit de toute modification par rapport au texte et aux illustrations de cette brochure dans l'intérêt du progrès technique. La production de cette brochure rend non valable toute autre brochure ou catalogue existant. L'utilisation des visuels n'est autorisée qu'après accord certifié de PfG GmbH.